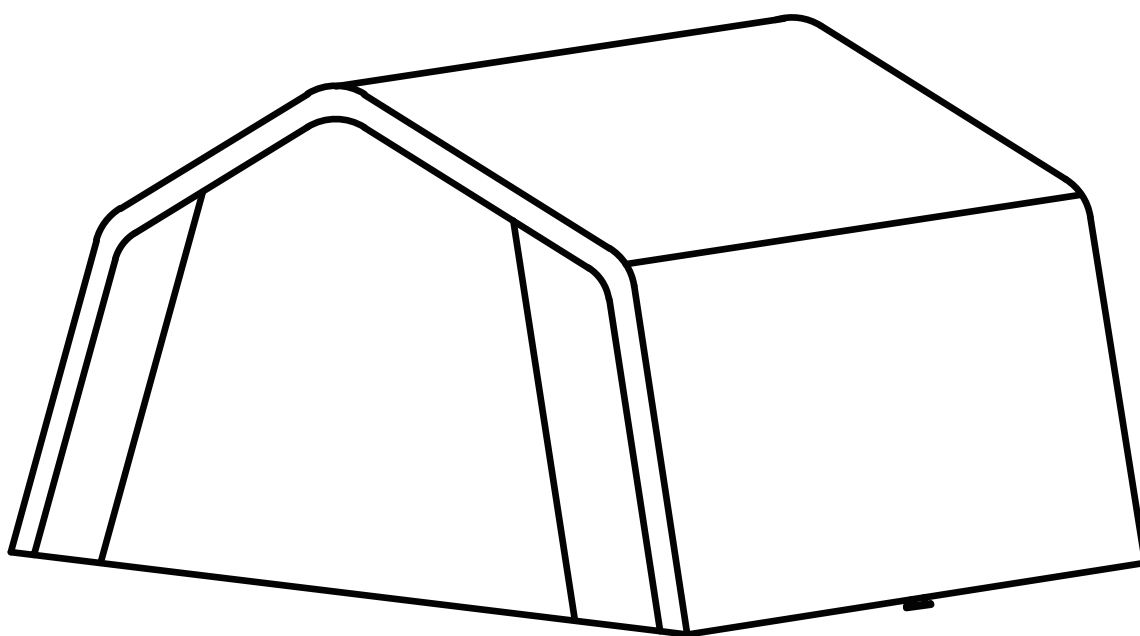




EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

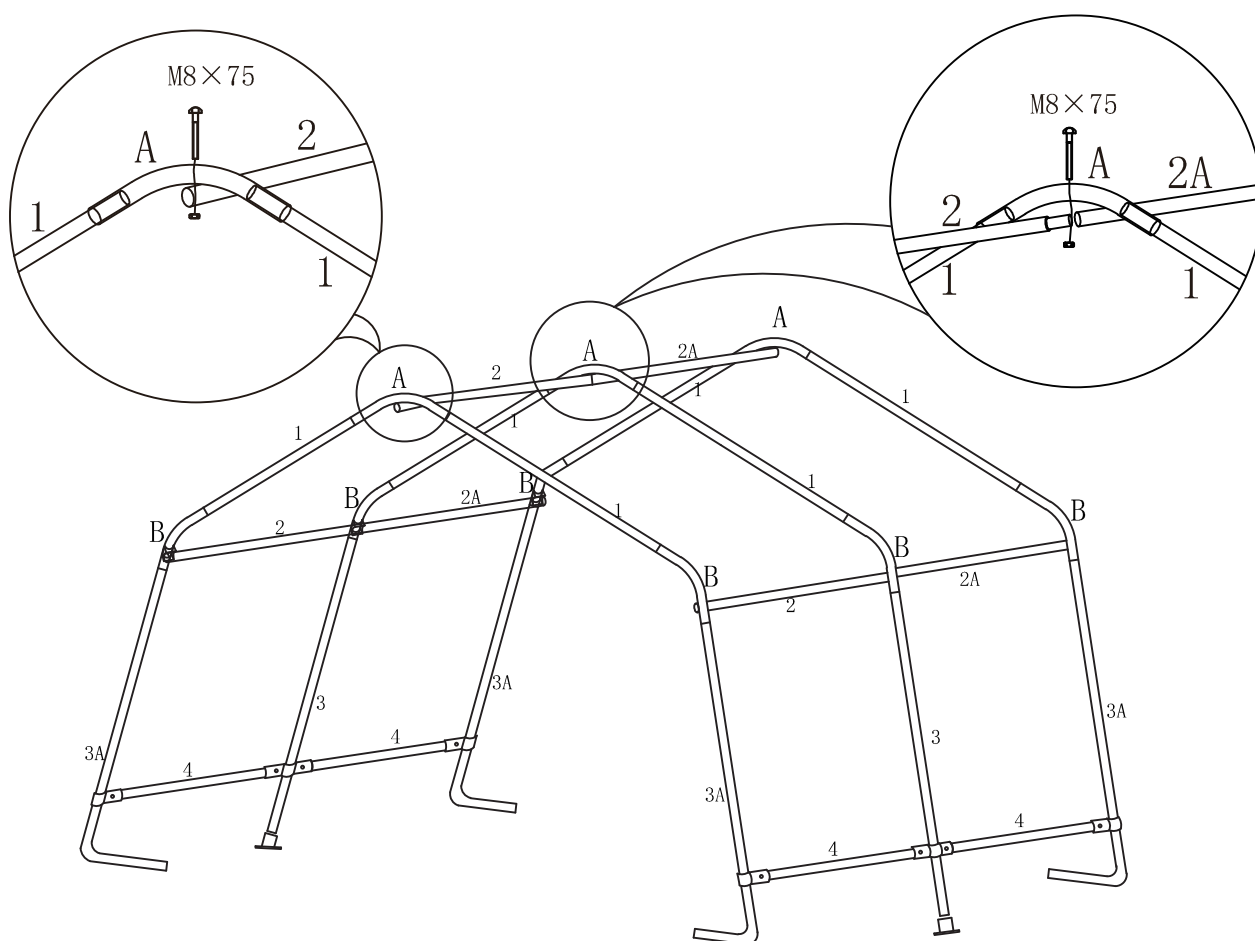
FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, REter PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_ IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.



① x 6



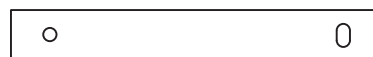
② x 3



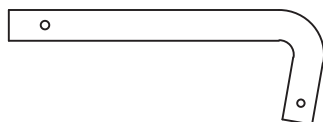
②A x 3



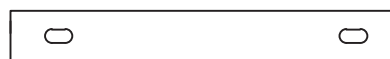
③ x 2



③A x 4



④ x 4



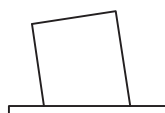
A x 3



B x 6



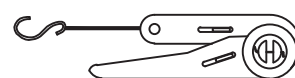
C x 2



D x 6



E x 4



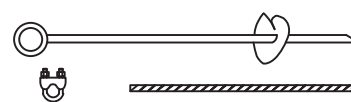
F x 8



G x 4



H x 4



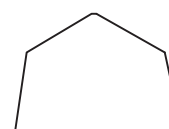
N x 1



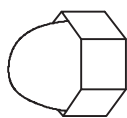
O x 1



P x 1



R x 9
+1(spare)

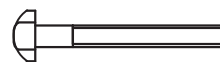


M8

I x28
+1(spare)



J x12
+1(spare)



M8 × 45

K x 8
+1(spare)



M6 × 40

L x 2



M8 × 50

M x 6
+1(spare)



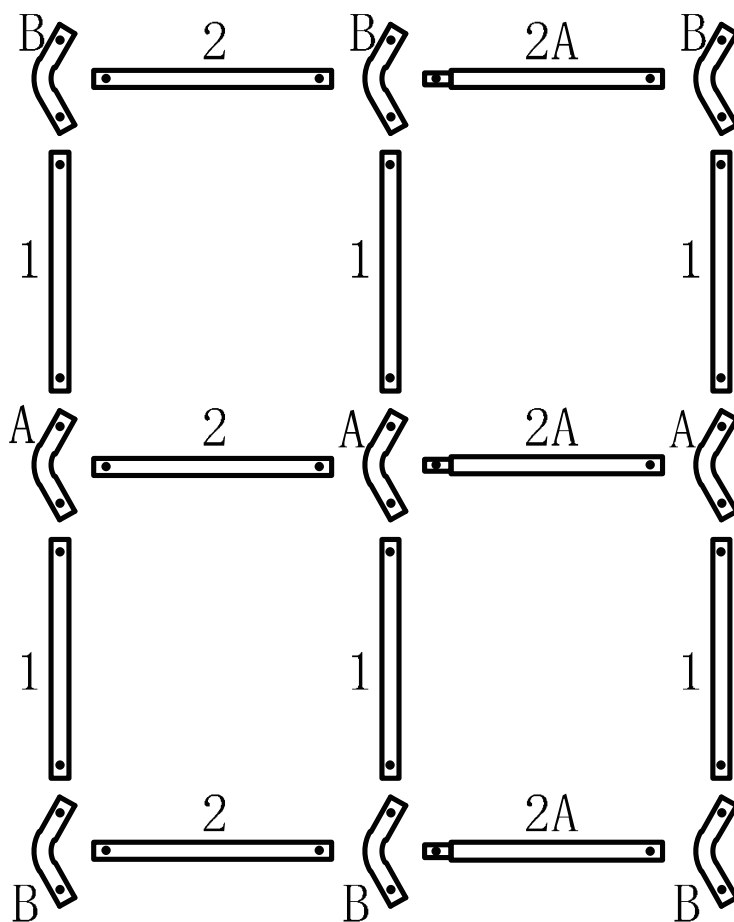
M8 × 85

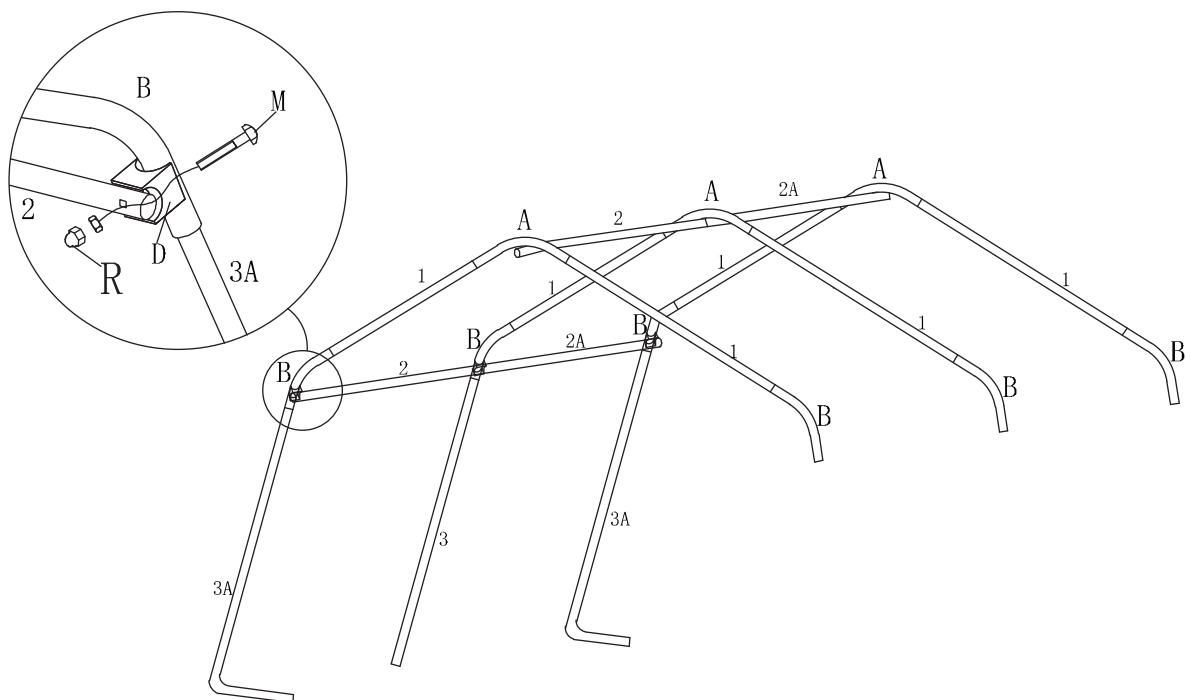
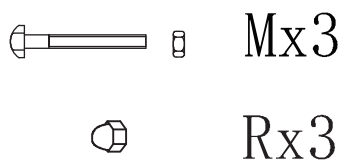
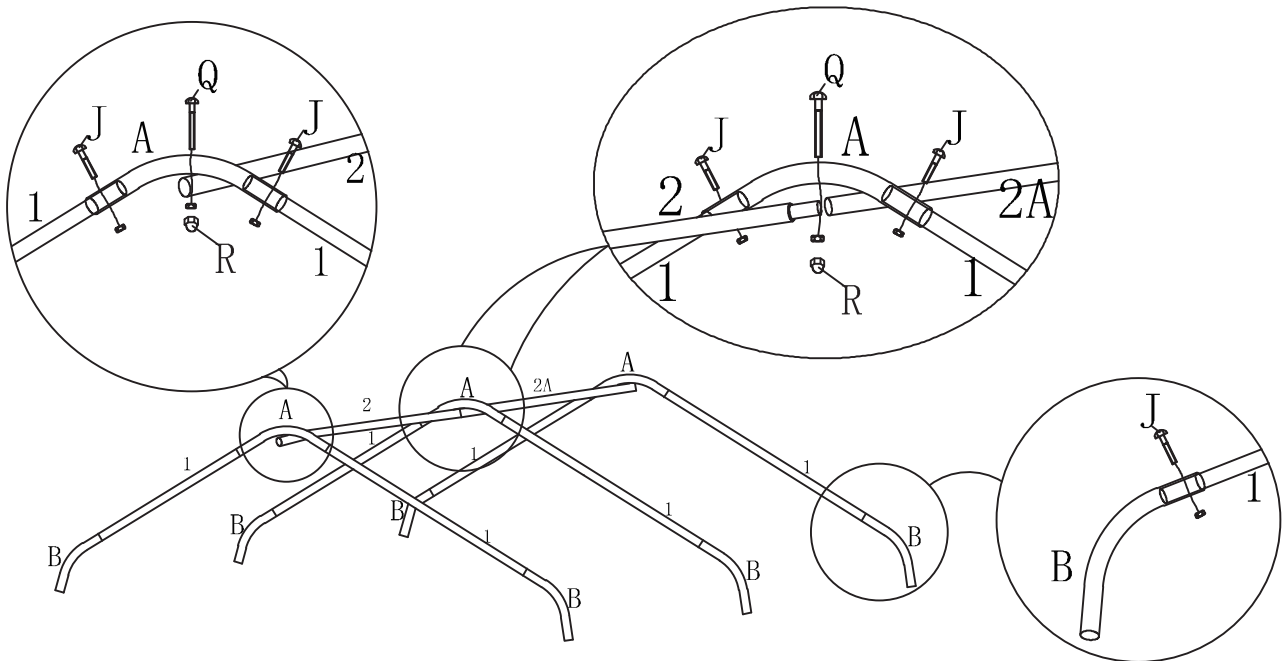
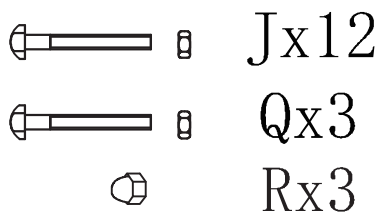
Q x 3



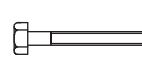
M8 × 75

01

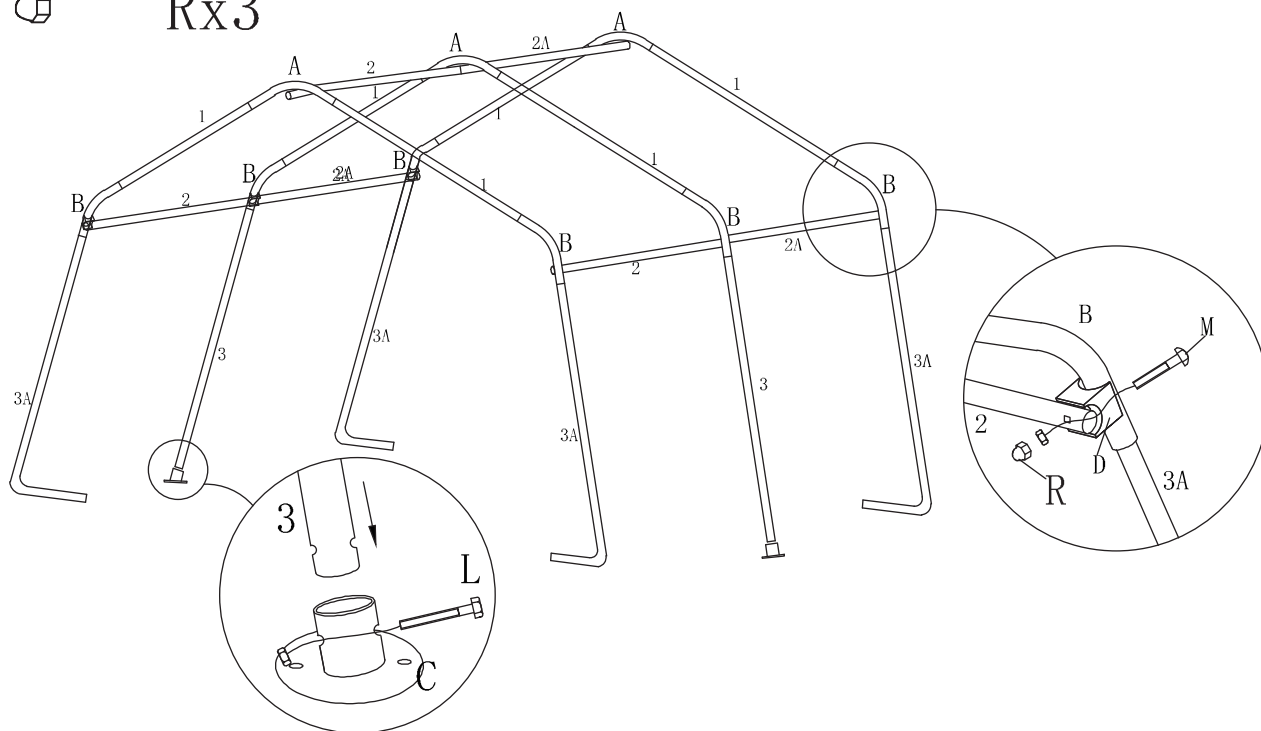


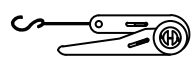


 Mx3

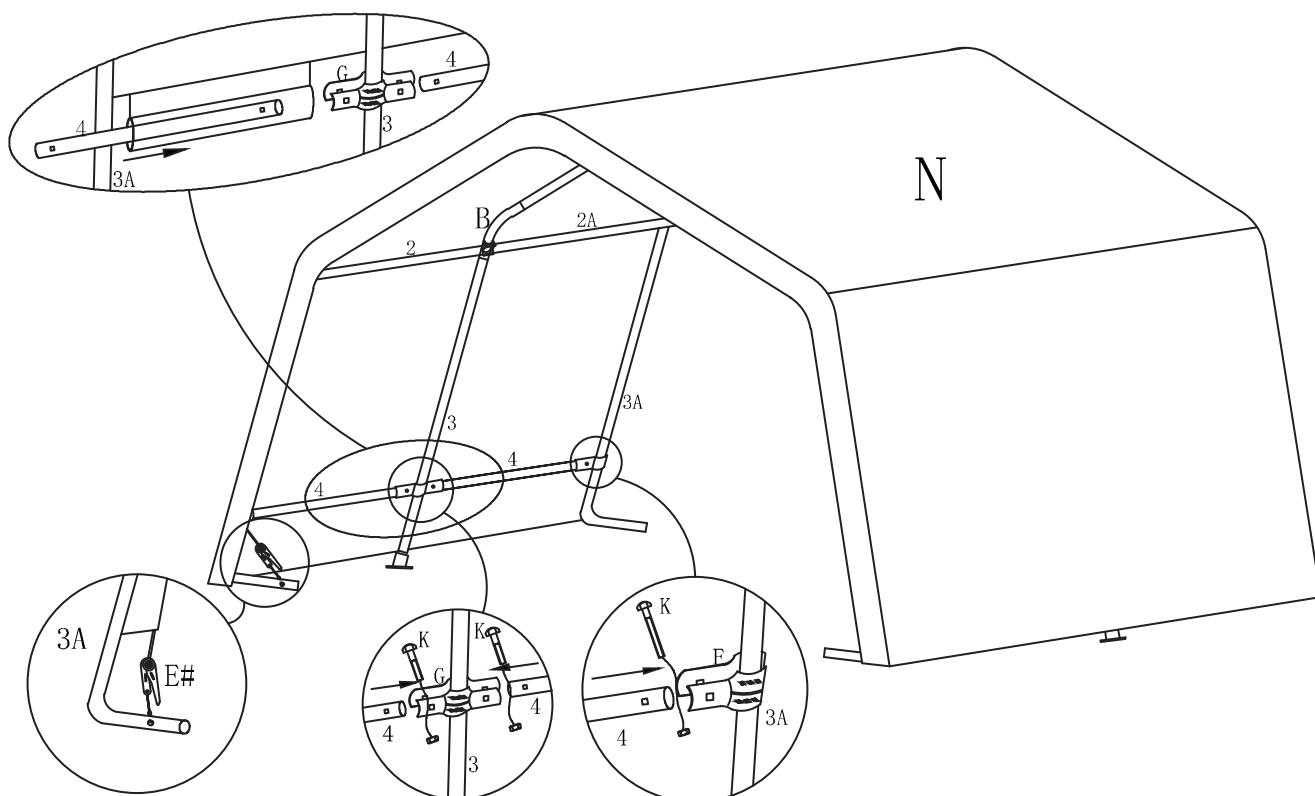
 Lx2

 Rx3

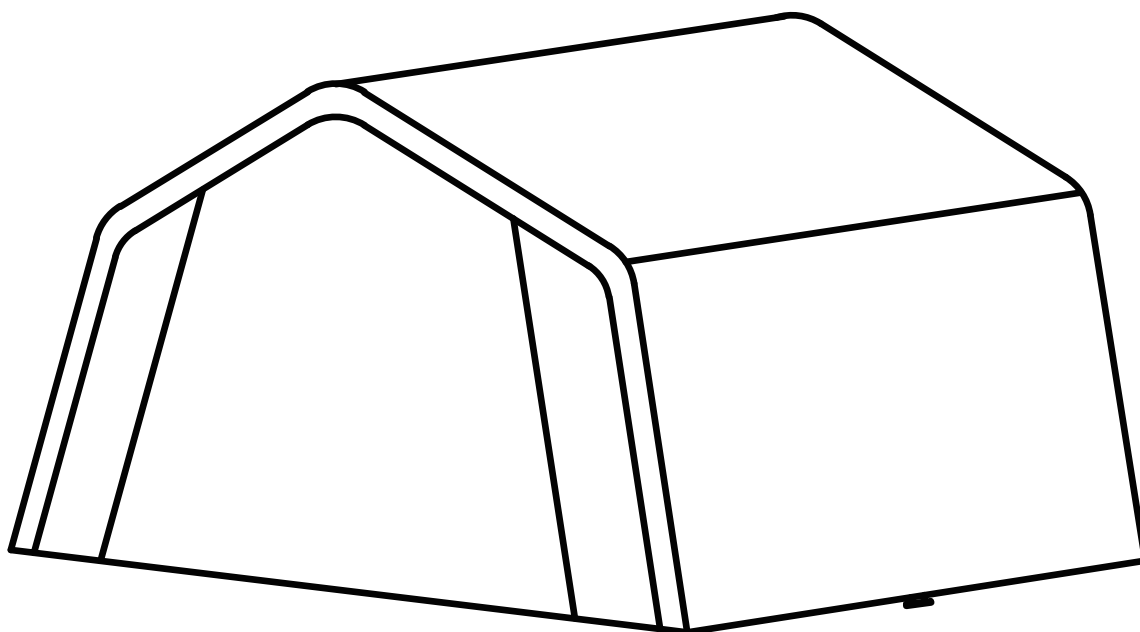
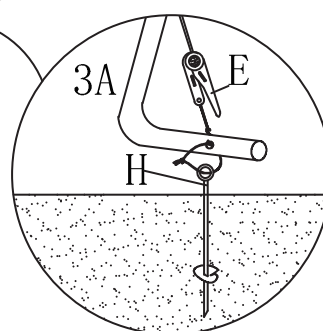
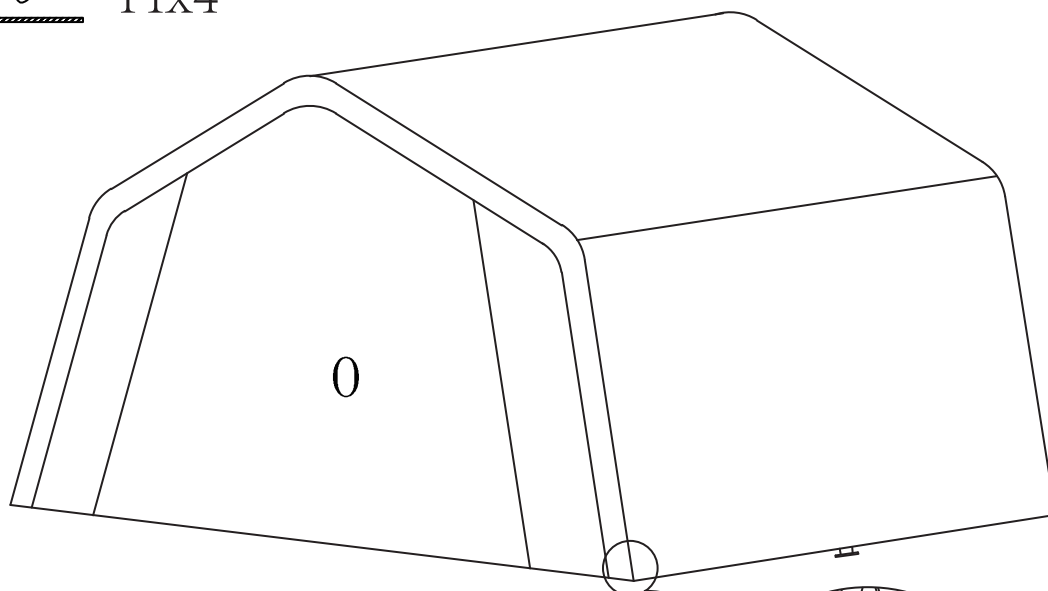


 Ex4

 Kx8




 Hx4



EN_Note: Use these instructions in the pages that follow.
1. Thread the strap through the Ratchet's (8) spindle as far as it will go.

FR_Note : Utilisez ces instructions dans les pages qui suivent.

1. Enfilez la sangle dans l'axe du cliquet (8) jusqu'à la butée.

ES_Nota: Utilice estas instrucciones en las páginas siguientes.

1. Pase la correa por el eje (8) del trinquete hasta el tope.

PT_Nota: Utilize estas instruções nas páginas que se seguem.

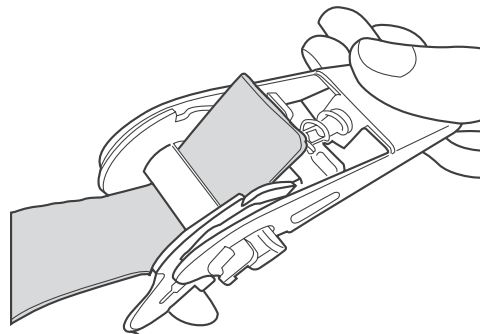
1. Enfiar a correia através do fuso (8) da catraca até ao limite.

DE_Hinweis: Verwenden Sie diese Anweisungen auf den folgenden Seiten.

1. Fädeln Sie den Gurt bis zum Anschlag durch die Spindel der Ratsche (8).

IT_Nota: utilizzare queste istruzioni nelle pagine successive.

1. Infilare la cinghia nel mandrino (8) del cricchetto fino all'arresto.



EN_Figure K: Threading Strap through Spindle

FR_Figure K : Enfilage de la sangle dans la broche

ES_Figura K: Enhebrado de la correa a través del husillo

PT_Figura K: Correia de enfiamento através do fuso

DE_Abbildung K: Einfädeln des Bandes durch die Spindel

IT_Figura K: Infilare la cinghia nel mandrino

EN_2. Insert the S-hook of the Ratchet into the hole in the Corner Leg (6).

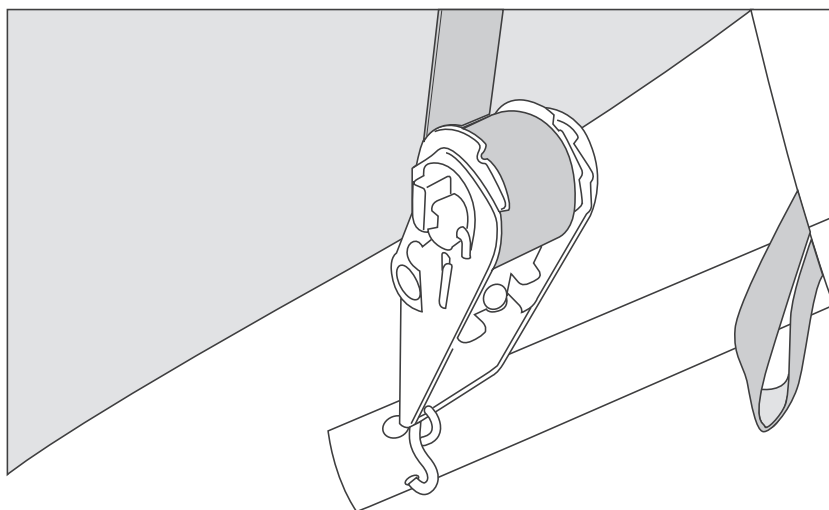
FR_2. Insérez le crochet en S du cliquet dans le trou de la jambe d'angle (6).

ES_2. Inserte el gancho en S del trinquete en el orificio de la pata de esquina (6).

PT_2. Inserir o gancho S da catraca no buraco da perna do canto (6).

DE_2. Stecken Sie den S-Haken der Ratsche in das Loch im Eckbein (6).

IT_2. Inserire il gancio a S del cricchetto nel foro della gamba d'angolo (6).



EN_Figure L: Inserting Hook into Corner Leg

FR_Figure L : Insertion du crochet dans le pied d'angle

ES_Figura L: Inserción del gancho en la pata de esquina

PT_Figura L: Inserção de gancho na perna do canto

DE_Abbildung L: Einsetzen des Hakens in das Eckbein

IT_Figura L: Inserimento del gancio nella gamba d'angolo

EN_3. Lift and lower the Ratchet's handle to wind and tighten the strap onto the spindle.

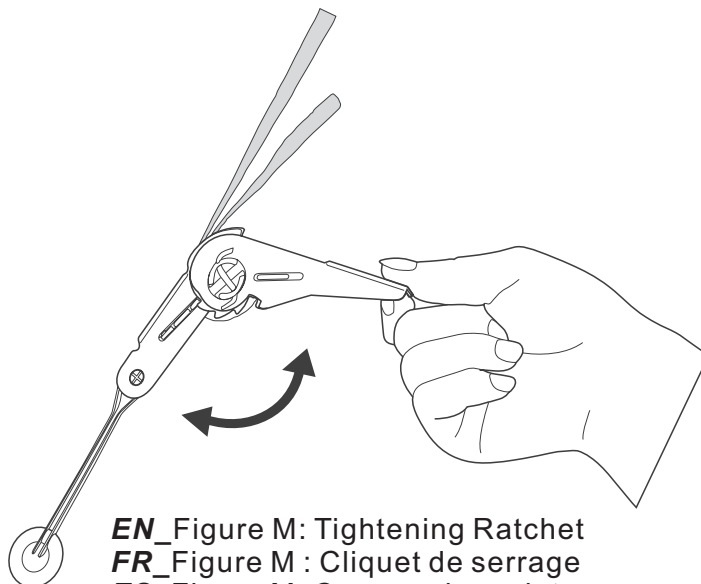
FR_3. Soulevez et abaissez la poignée du cliquet pour enrouler et serrer la sangle sur l'axe.

ES_3. Levante y baje el mango de la carraca para enrollar y tensar la correa en el husillo.

PT_3. Levantar e baixar a pega da catraca para dar corda e apertar a correia no fuso.

DE_3. Heben und senken Sie den Griff der Ratsche, um das Band auf die Spindel zu wickeln und zu spannen.

IT_3. Sollevare e abbassare l'impugnatura del cricchetto per avvolgere e stringere la cinghia sul mandrino.



EN_Figure M: Tightening Ratchet

FR_Figure M : Cliquet de serrage

ES_Figura M: Carraca de apriete

PT_Figura M: Catraca de aperto

DE_Abbildung M: Ratsche anziehen

IT_Figura M: Cricchetto di serraggio

EN_NOTICE: Excessive tightening will damage straps, Covers, and Corner Legs

FR_AVIS : Un serrage excessif endommagera les sangles, les couvercles et les pattes d'angle.

ES_AVISO: Un apriete excesivo dañará las correas, las cubiertas y las patas esquineras.

PT_AVISO: O aperto excessivo danificará as correias, coberturas e pernas de canto

DE_HINWEIS: Übermäßiges Anziehen führt zu Schäden an Gurten, Abdeckungen und Eckstützen.

IT_AVVISO: un serraggio eccessivo danneggia le cinghie, le coperture e le gambe d'angolo.

EN_1. Depress the spring-loaded bar on the handle.

2. Open Ratchet handle completely.

3. Unwind the strap.

FR_1. Appuyer sur la barre à ressort de la poignée.

2. Ouvrir complètement la poignée du cliquet.

3. Dérouler la sangle.

ES_1. Presione la barra con resorte de la empuñadura.

2. Abra completamente la empuñadura del trinquete.

3. Desenrolle la correa.

PT_1. Pressione a barra com mola na pega.

2. Abrir completamente a pega da catraca.

3. Desenrolar a alça.

DE_1. Drücken Sie die federbelastete Stange am Griff herunter.

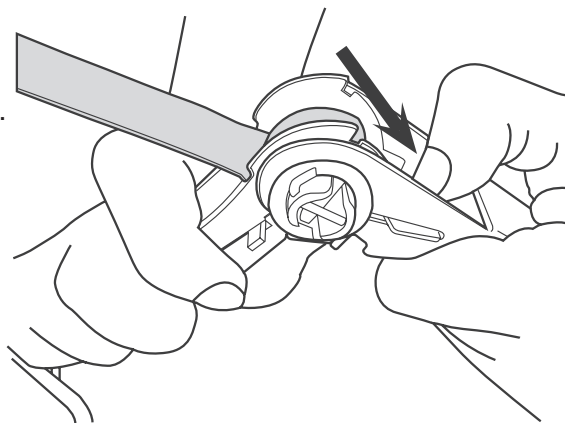
2. Öffnen Sie den Ratschengriff vollständig.

3. Wickeln Sie den Gurt ab.

IT_1. Premere la barra a molla sull'impugnatura.

2. Aprire completamente l'impugnatura a cricchetto.

3. Svolgere la cinghia.



EN_Figure N: Releasing Ratchet

FR_Figure N : Déblocage du cliquet

ES_Figura N: Liberación del trinquete

PT_Figura N: Catraca libertadora

DE_Abbildung N: Lösen der Sperrklinke

IT_Figura N: Rilascio del cricchetto

US

Imported by Aosom LLC
27150 SW Kinsman Rd Wilsonville, OR 97070 USA
MADE IN CHINA

CA

Imported by Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham, Ontario Canada
L3R 4B9
MADE IN CHINA

Importé par Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, unité 307, Markham, Ontario Canada
L3R 4B9
Fabriqué en Chine

UK

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

FR

ADRESSE D'IMPORTATION:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE

ES

IMPORTADOR:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS,Nº15.08550, ELS HOSTALET DE BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
WWW.AOSOM.ES
ATENCIONCLIENTE@AOSOM.ES
TEL: 931294512
HECHO EN CHINA

PT

SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALET DE BALENYÀ
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)
INFO@AOSOM.PT
WWW.AOSOM.PT

DE

ADRESSE DES IMPORTEURS:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

IT

IMPORTATO DA:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA